Anno XII — N. 4339. Trieste, Sabato 25 Novembre 1893 (I Edizione del mattino) Anno XII — N. 4339.

IL PICCOLO

IL PICCOLO esce tutti i giorni alle ore cinque ant. Il supplemento PICCOLO della SERA nei giorni feriali alle ore 5 pom., nei giorni festivi avanti mezzodì. Esemplari singoli soldi 2, arretrati soldi 3. Amministrazione e Redazione: VIA NUOVA N. 21. — ABBONAMENTO mensile per Trieste, franco a domicilio due volte al giorno f. 1.10. — Per la Monarchia a.-u. trimestre, mattino f. 3.70, mattino e sera f. 4.20. Per i paesi dell'Unione postale trimestre, mattino f.chi 10, mattino e sera f.chi 13.50. Tutti i pagamenti anticipati.

Uffici del giornale: Via Nuova N. 21. *Telefono N. 227.*

LE INSERZIONI vengono misurate col lineometro corpo 7; ogni riga ha la larghezza di 64 millimetri ed è alta millimetri 2 5/10. Prezzi per ogni riga: avvisi di commercio e industriali soldi 16, Comunicati, Avvisi teatrali, e finanziari, Avvisi mortuari, Necrologie, Ringraziamenti ecc. soldi 30; Notizie e Avvisi avanti la firma del gerente f. 2 ogni spazio di riga da 7 punti. Avvisi collettivi soldi 2 la parola. Minimum soldi 20. Tutti i pagamenti anticipati. — Non si restituiscono manoscritti quand'anche non inseriti.

Telegrammi del „Piccolo"

La caduta del ministero Giolitti. - I commenti della stampa. - Gl'incidenti della seduta di ieri. ROMA 24. (N) I giornali usciti stamane recano tutti commenti che rispecchiano l'eccezionale gravità della situazione. - *Il Parlamento* scrive: E' inutile recriminare sul passato; è necessario un governo che assuma con ferma mano la direzione della cosa publica. - *La Riforma:* La situazione è gravissima; sono in giuoco le istituzioni; occorre una soluzione seria e pratica. - *L'Opinione:* Sono infondate e premature tutte le dicerie che corrono sulla soluzione della crisi; questa sarà lunga, difficile e laboriosa. - *Il Diritto* trova che Zanardelli è uscito illeso dalla terribile prova e lo vede designato alla presidenza del Consiglio.

Il *Fanfulla* scrive: Il ministero cadde fulminato dal risveglio della moralità offesa.

Sapendosi che l'estrema sinistra avrebbe sollevato un incidente sul processo verbale della seduta di ieri, l'aula della Camera era oggi affollata quanto ieri. Tutte le tribune rigurgitavano di un publico nervoso e rumoreggiante. Alle due precise entra Zanardelli. Finita la lettura del verbale, Cavallotti chiede di parlare. Dice che ieri stava presentando una mozione quando il presidente della Camera abbandonò il proprio seggio. Nessuno deve sottrarsi al giudizio supremo del Parlamento; i rappresentanti della nazione hanno diritto di giudicare i non galantuomini. Al banco dei ministri devono sedere i restauratori dell'ordine. Imbriani, interrompendo: E galantuomini. (*rumori*). Gagliardo, ministro delle finanze, scatta in piedi e grida: lo lo sono più di lei; ritiri la parola! - Le proteste di Gagliardo riscuotono generali approvazioni.

L' estrema sinistra urla; nasce un pandemonio indescrivibile; pare di essere tra una folla di indemoniati. La voce di Gagliardo, superando l'enorme baccano, tuona all' indirizzo di Imbriani: Buffone, pagliaccio! — Finalmente, calmatasi alquanto l'agitazione, Cavallotti riprende il suo discorso e lo termina in mezzo a grandi rumori. Giolitti, tranquillo e sereno, dice: I miei colleghi ed io desideriamo di tornare ai nostri banchi di deputati per avere libera la parola contro tutto e contro tutti. Annunzia quindi le dimissioni del gabinetto. Imbriani: Voi scivolate nel fango. Giolitti: Il suo fango non può giungere neppure ai miei stivali. Segue un tumulto terribile; l'estrema sinistra inveisce, la sinistra applaude. Cavallotti e Imbriani vorrebbero parlare ma non vi riescono perchè la loro voce è sempre coperta da assordanti rumori. Finalmente Zanardelli riesce a mettere ai voti la proposta di convocare la Camera a domicilio. E' approvata a grande maggioranza.

ROMA 24. (N) *Senato.* Il presidente Farini annuncia che Pierantoni presentò la proposta di convocare domani il Senato in comitato segreto. - Giolitti comunica le dimissioni del Gabinetto pregando il Senato di aggiornarsi. E' adottato.

ROMA 24. (N) A mezzogiorno il re ha ricevuto il presidente del Senato e questa sera il presidente della Camera.

Parlamento austriaco. — L'attività delle commissioni. VIENNA 24. (B) A mezzodì la commissione alle misure eccezionali tenne una seduta segreta, alla quale assistettero il presidente dei ministri Windischgrätz ed il ministro dell'interno Bacquehem. Gli atti di cui fu data lettura, riguardano gli eccessi, le dimostrazioni sulle vie, singoli casi di alto tradimento, di offese alla Maestà Sovrana, ed altri incidenti di Praga, nonchè certe assoluzioni pronunciate dai giurati, le quali diedero motivo alla sospensione delle corti d'assise.

VIENNA 24. (B) La commissione all'esercito approvò una risoluzione di Bärnreither, la quale suona: „Voglia il governo presentare, al più presto possibile, un progetto di legge riguardante la sovvenzione da accordare alle famiglie prive di mezzi, i cui capi vengono chiamati sotto le armi per le manovre."

Retroscena parlamentare. VIENNA 24 (N) Il conte Hohenwart aveva comunicato ieri al principe Windischgrätz di voler deporre il suo mandato al parlamento. Il presidente dei ministri pregò vivamente il conte di non fare questo passo. Dopo lunga resistenza il conte Hohenwart, cedendo, disse che sarebbe rimasto alla testa del *club*, solo però a patto che non avvenissero altri distacchi.

Il club dei polacchi. VIENNA 24 (B) Nella seduta tenuta dal club dei polacchi fu approvata una risoluzione con la quale si promette di appoggiare il governo nel senso del programma di questo ultimo, sempreché il governo osservi strettamente i principi dell' autonomia e sia equanime verso tutte le nazionalità.

Parlamento ungherese. BUDAPEST 24 (B) *Tavola dei deputati.* Si approva ad unanimità il titolo „Direzione centrale" del bilancio del ministero Culto ed Istruzione. Nel corso della discussione il ministro Csaky dichiara che in seguito al fermento sollevato dalla politica ecclesiastica del governo, egli non entrò in trattative con Roma, ma bensì coll' episcopato ungherese. Se poi coloro coi quali egli era in trattative corrispondevano con Roma, questa è una questione che non lo riguarda. (*Vive approvazioni*).

Parlamento francese - La situazione. PARIGI 24 (N) L'estrema sinistra decise di presentare dopo esaurite le interpellanze, un ordine del giorno in cui viene respinta ogni solidarietà coi *ralliès* (conservatori che hanno fatto adesione alla republica) e viene espresso biasimo al governo perchè la sua dichiarazione non contiene alcuna riforma democratica e sociale. Anche i deputati progressisti-radicali e socialisti voterebbero quest' ordine del giorno.

PARIGI 24 (N) Oltre alla dimissione del ministro delle finanze Peytral, di cui vi ho già telegrafato, nei circoli parlamentari si è d' avviso che anche la posizione di Viette e Theurier sia fortemente scossa.

Parlamento tedesco. BERLINO 24. (B) *Dieta dell' impero.* Continuasi la discussione dei trattati commerciali Tutti gli oratori, meno gli agrari, parlano in favore dei trattati commerciali, però sono contrari al parere della commissione. Caprivi respinge i rimproveri degli agrari, i quali non presentarono alcuna prova delle loro accuse e dichiara essere ingiusto e falso il renderlo responsabile del male che deriverebbe agli agrari dalla conclusione dei trattati commerciali. Dice inoltre che egli eseguirà fermamente le volontà dei governi federati.

L'imperatore Guglielmo e le spie francesi. KIEL 24 (N) Lo imperatore, accompagnato dal principe Enrico, partì questa mattina per Berlino. Alla stazione l' imperatore si congratulò col direttore di polizia per il brillante esito ottenuto nell'affare dello spionaggio. Gli disse che le persone arrestate sono pericolose spie francesi e gli confermò, essere essi ufficiali francesi, attivi.

La salma del conte Hartenau. GRAZ 24. (N) La salma del conte Hartenau fu orribilmente deformata coll' imbalsamazione. All' infuori della sua bellissima barba, nulla si trova nelle fattezze del morto, che possa richiamare alla memoria il conte di Hartenau vivo.

GRAZ 24. (B) Stanotte la salma di Hartenau verrà trasportata alla stazione e domattina partirà con treno speciale per la Bulgaria. La salma sarà accompagnata dal conte Erbach-Schönberg quale rappresentante della famiglia, dall' aiutante generale del granduca d'Assia e da un' infinità di deputazioni bulgare. Il feretro non verrà più aperto. Su di esso verranno deposti il *colbac*, la sciabola ed il mantello che il defunto portò nel combattimento di Slivnitza, e tutte le corone. Lo czar inviò alla principessa di Battenberg, madre del defunto, un caldissimo telegramma di condoglianza. La stessa cosa fecero tutti i granduchi russi.

Nella diplomazia. BERNA 24. (B) Il Consiglio federale nominò inviato a Vienna il dott. Claparede, finora inviato a Washington.

La salute di Kossuth. TORINO 24. (N). Il venerando patriota ungherese Kossuth, da qualche giorno è ammalato di catarro bronchiale. Oggi però si nota un miglioramento. La cittadinanza si interessa molto alle notizie di lui; dall'Ungheria giungono a decine i telegrammi che chiedono informazioni.

I fasti del fuoco. POTTENDORF 24 (B. Un incendio distrusse un lavoratorio del cotonificio di Pottendorf con 1500 fusi e numerosi utensili. Il danno ascende a mezzo milione. Non si hanno a deplorare vittime umane.

RECENTISSIME.

Crispi e Bismarck impedirono l' andata di Umberto in Alsazia. MONACO 23. Avendo Crispi detto recentemente aver egli impedito nel 1889 l'andata di Umberto a Strasburgo, l'*Allgemeine Zeitung* di Monaco, organo bismarckiano, dice che l'idea di andarvi non fu suggerita dall'Imperatore e da Bismarck, ma che durante un banchetto presso il generale Headuck, comandante del Corpo d'armata dell'Alsazia, il re d'Italia ne parlò all'imperatore. Questi accolse l'idea giulivamente: piovvero i telegrammi; si principiarono i preparativi per la decorazione delle vie di Strasburgo. Soltanto tardi, nel pomeriggio, Bismarck ne fu informato, probabilmente per l'intervento di Crispi. Bismarck si recò verso sera al castello ed ottenne che si mutassero le disposizioni. Anche Bismarck, come Crispi, sorpreso dalla notizia, espresse tosto la sua convinzione che la visita stuzzicherebbe inutilmente la Francia; peggiorerebbe la situazione del re Umberto di fronte al partito francofilo italiano senza nessun vantaggio della Germania.

Gli anarchici in Ungheria. BUDAPEST 23. Il *Nemset* ha da Kascham: Ieri furono gettate due bombe nella cantina di una casa situata nella piazza principale. Esplose una sola bomba senza arrecare gran danno. Fu tosto aperta un' inchiesta che però sinora rimase senza risultati.

Gli anarchici in Inghilterra. LONDRA 23. Il *Reuter Office* annunzia, che un alto impiegato dell' ufficio di publica sicurezza si sarebbe espresso, che a Londra vengono sorvegliate severamente le azioni degli anarchici stranieri. Nel caso che avvenisse un' esplosione e un altro attentato, si attiverebbe un' azione energica, eventualmente un ordine di espulsione contro tutti gli anarchici di qui.

Il processo pei fatti di Aigues-Mortes. NIMES 23. Si conferma che il procuratore della Republica voglia proporre alla Camera di consiglio di deferire il processo pei fatti di Aigues-Mortes ad un' altra Corte d'Assise. Dovendo la Cassazione pronunciarsi in proposito, si ritiene che il publico dibattimento non potrà avvenire che fra due o tre settimane.

Il papa e la lega franco-russa. BERLINO 23. Il *Warschawski Dniewik*, giornale ufficiale di Varsavia, combatte l'asserzione del *Figaro*, che il Papa diriga la formazione della lega franco-russa, ma soggiunge che l'accompagna con tutte le simpatie, perchè può derivarne il ristabilimento del potere temporale.

„Falstaff", „Otello" e „Mefistofele" a Parigi? PARIGI 23. Pare definitivamente stabilito che nella prossima primavera si darà all'Opèra Comique il *Falstaff* di Verdi, protagonista Maurel. Si sta trattando attivamente per la rappresentazione d' *Otello* all'Opèra. Si dice che il direttore Gailhard ha in mente un progetto che aprirebbe finalmente le porte dell' Opèra anche al *Mefistofele* di Boito: vorrebbe dare una specie di trilogia goethiana con le opere di Gounod, Berlioz e Boito.

Lobengula prigioniere. PARIGI 23. Secondo un telegramma da Capstadt, Lobengula fu fatto prigioniero dalle truppe inglesi; i suoi reggimenti l'hanno abbandonato.

Paolo Lindau e la sua nuova comedia. BERLINO 23. Paolo Lindau dichiara di non aver mai letto il *Cas de George;* confessa però che il primo impulso della sua comedia *L'Altro*, gli venne dall'*Affaire Allard* della stessa autrice.

L'influenza. BERLINO 24. L'influenza ha assunto qui un carattere epidemico; parecchi sono i morti.

Un caso di colera a Vienna. VIENNA 24. A bordo di un rimorchiatore arrivato da Budapest, un marinaio ammalò con sintomi di colera. Fu trasportato all'ospedale Francesco Giuseppe, dove il prof. Weichselbaum, in seguito all'esame bacteriologico, constatò trattarsi di colera asiatico, ma espresse la speranza di salvare il marinaio colpito dal morbo. Il rimorchiatore è stato posto in contumacia e si sono prese tutte le misure possibili per evitare una propagazione del morbo.

Le valanghe. PARIGI 23. Otto abitanti del villaggio Louvies-Febéron nel dipartimento dei Bassi Pirenei furono uccisi da una valanga mentre riconducevano al villaggio le loro greggi. — A Châteaudun è avvenuta una orribile disgrazia per la caduta di un enorme masso sopra una miserabile abitazione scavata nella roccia. Rimasero schiacciate nove persone tra maschi e femine, gente di cattivissima fama. Venne tentato di far saltare il masso per estrarre i cadaveri, ma finora senza alcun risultato. — I giornali descrivono le orribili abitazioni come caverne, ove marciscono numerosi miserabili.

CORTE D' ASSISE

Processo Rascovich-Matcovich.

Continuazione v. „Piccolo della sera" di ieri.

Rientrata la Corte, propone ai giurati le seguenti questioni:

I principale:

„E' l' accusato Enrico Matcovich, colpevole d'avere nel N. 2655 del periodico locale *Il Mattino* da lui redatto, col publicare in data 4 febraio 1893 l' articolo: *Il linguaggio d'un consigliere della città*, che incomincia colle parole „Nella seduta che" e finisce colle parole „il Tribuno del popppolo" e nel quale si qualifica Edgardo Rascovich di beone, abbracato carrettiere e alcoolizzato mascalzone, mediante publicazione di fatti inventati e travisati, incolpato falsamente esso Edgardo Rascovich, indicandolo per nome, di una determinata azione disonorevole o tanto immorale da renderlo spregevole e degradarlo nella publica opinione?

II questione principale:

„E' l' accusato Enrico Matcovich, colpevole d'avere nel N. 2660 del periodico locale *Il Mattino* da lui redatto, col publicare in data 9 febraio 1893 l' articolo *Ancora ragazzate*, che incomincia colle parole „Edgardo Rascovich junior" e finisce colle parole „mezzo salvato" nel quale si qualifica Edgardo Rascovich quale „babbo connivente, che fa appoggiare le proprie idee dai petardi e dai bastoni dei suoi degni rampolli" incolpato falsamente esso Edgardo Rascovich di un crimine o di un delitto?"

Il difensore sig. Camber domanda a sensi del § 319 r. p. p., l' introduzione di una questione suppletoria, che rifletta la grave commozione d' animo, domanda questa che viene respinta.

Il presidente concede la parola al sig. Rascovich. Questi dichiara che sarà breve e che parlerà soltanto per una questione di merito, lasciando la parte legale al suo rappresentante avv. D'Angeli.

Osserva che il discorso da lui pronunciato nella seduta consigliare del 3 febraio fu un'ispirazione del momento e non ebbe quindi campo di ponderarne la forma e la misura; senonchè sa che in quel discorso egli non nominò nè il *Mattino* nè il signor Matcovich, non fece alcuna personalità. Si scagliò contro quella stampa che attaccava il suo partito, la rappresentanza cittadina e però al signor Matcovich le sue parole non giungevano che di riflesso. E se in quel giorno ha ritenuto opportuno alzar la voce, sebbene contro di lui non si fosse mossa alcuna accusa, l' ha fatto con quel dovere e con quel diritto che ha ogni cittadino, ogni membro del consiglio di difendere la civica rappresentanza. Non offese direttamente alcuno ed in quei giorni anche altro giornale attaccava la civica Amministrazione; se il sig. Matcovich raccolse le sue parole, vuol dire ch' egli sapeva di poter meritarle. Il *Mattino* bensì lo attaccò personalmente adoperando un linguaggio inqualificabile, di cui però non si sarebbe menomamente curato se non avesse leso il suo onore.

E continua dicendo di non sedere al tavolo dell' accusa perchè voglia che sul signor Matcovich gravi la mano della giustizia, voler soltanto che il suo onore ne esca illeso, perchè un uomo che da tanti anni fa parte della civica rappresentanza non può uscire dall' aula della giustizia che puro di ogni minima macchia. E questa giustizia spera che gli sarà resa. Io, osserva, che pronunciai il discorso della seduta consigliare 3 febraio veramente in istato di violenta commozione d' animo, venni condannato a 70 fiorini di multa; ritengo che l'escriminante della commozione d' animo non possa trovare applicazione nel caso concreto, perchè un articolo si pensa, si corregge e ritorna a correggere, avendo bene campo per riflettere e decidere, ed un giornalista maturo come il signor Matcovich aveva tutto il tempo di frenare l'animo.

Ed ora - dichiara - per conchiudere, ripeto che non acrimonia, non odio m' ispira, ma il desiderio d' ottenere equa sodisfazione.

Prende la parola l'avv. dott. D' Angeli.

— Il sig. Matcovich ebbe or ora ad asserire che la provocazione è partita dall'on. mio amico e cliente sig. Rascovich; debbo far rilevare l'inesattezza di questa dichiarazione. E' vero che negli articoli del *Mattino* in cui si attaccava la civica rappresentanza il sig. Rascovich non era nominato, ma quegli articoli erano diretti contro persone del partito ed appartenendo ad un partito si hanno dei doveri ed è naturale che chi sente questi doveri abbia il diritto di difendere il partito stesso e le persone che lo compongono. L'on. Rascovich non nominò il direttore del *Mattino*, ma questi invece gli rispose personalmente, con evidente intenzione di scemare la sua riputazione e la legge punisce chi lede l'onorabilità altrui.

Il signor Matcovich, per ciò che riguarda il secondo articolo, cerca mitigare la parola *connivente*, interpretandola nel senso di una semplice tolleranza; ma le parole stanno scritte e queste dicono ben chiaro che il sig. Rascovich fa appoggiare le proprie idee dai petardi e dai bastoni dei suoi rampolli. I signori giurati non potranno quindi menar buona la giustificazione dell'accusato e riconosceranno nella parte incriminata del suo articolo una vera e grave calunnia.

Quanto alla grazia che sembra ci si voglia fare di non produrre le prove, osserverò soltanto che vennero citati dei testimoni per poterne raccogliere e fra altri la stessa domestica del signor Rascovich, alla quale si chiese se egli avesse incoraggiato e lodato il figlio per il gettito di petardi. Dunque si tentò di provare tali fatti e se oggi non vengono prodotte le prove, ciò significa che non ce ne sono. Non è lecito alla stampa di muovere insinuazioni la cui gravità può assumere proporzioni ben gravi e quando ciò venga fatto, rivestono il carattere di delitte. Domando quindi ai signori giurati di affermare tanto la prima quanto la seconda delle questioni proposte.

La parola è concessa al difensore sig. Camber.

— Inspirato ad idee cavalleresche, il mio difeso non è stato il primo a muovere querela, ma bensì il sig. Rascovich, il quale si presenta oggi come colomba con ramoscello d'olivo in bocca e dichiara di non essere sua intenzione di vendicarsi, ma quella soltanto di tutelare il proprio onore. Valga tale dichiarazione per ciò che vale. A quanto sostenne oggi il querelante opporrò la forza dei fatti. Il sig. Rascovich, già nel primo dibattimento, dichiarò esplicitamente che le offese da lui pronunciate erano dirette al mio difeso; e, del resto, in quel discorso parlò di un solo giornale, evidentemente del *Mattino*, e questo essendo una incarnazione del sig. Matcovich, mi sembra la stessa cosa offendere il primo per il secondo e viceversa, E' falso che la civica rappresentanza sia stata attaccata dai primi articoli del *Mattino*, perchè quegli articoli vertevano sulla questione dei magazzini generali e dell'acqua e parlavano di un singolo individuo, il quale solo avrebbe dovuto rispondere e protestare. E se egli non lo fece, non c'era bisogno che le facesse un rappresentante municipale, che non ci entrava punto nella questione. Con la libertà di stampa di cui godiamo, ogni cittadino ha diritto di stigmatizzare publicamente le azioni che crede contrarie al publico bene, e dietro la scorta di tale principio il *Mattino* accolse gli articoli speditigli da terze persone, le quali poi appartengono al partito degli avversari. Quelli che si trovavano attaccati dovevano domandare spiegazione, e nessuno mandò neppure una rettifica, nessuno si fece avanti. Il sig. Rascovich non aveva alcun diritto di entrare in polemica. Il signor Matcovich non ha transatto mai con l'onore e alle offese scagliategli rispose per le rime; ma i signori giurati devono tener conto della sua commozione d'animo, che non fu minore per il secondo articolo, scritto sotto l'impressione dell'aggressione. La parola *connivente* non va interpretata nello stretto senso, ma appunto nel senso esposto dal mio difeso, di aver permesso e tollerato le azioni dei figli.

Quanto alle prove di verità, dichiaro che noi le possediamo e posso offrirle ad ispezione, a chi voglia, nel mio studio. Non le produce per esplicito volere del mio difeso, che non vuole scendere ad un atto che rivestirebbe il carattere di una delazione. Conclude domandando ai giurati di respingere il primo ed il secondo quesito.

L'on. Rascovich replica invitando il difensore ad esporre ciò che sa sul suo conto. Si dica la verità, egli ama la verità.

Il signor Camber ripete di avere assunti testimoni ed invita, qualunque voglia, a prendere ispezione delle deposizioni nel suo studio.

Il presidente riassume il dibattimento e quindi i giurati si ritirano. Rientrati, al I quesito rispondono con *12 si*, e con *10 si* e *2 no* al secondo.

La Corte, in seguito a tale verdetto, condanna il sig. Matcovich a 150 fiorini di multa e alla perdita di 60 fior. della cauzione.

Il sig. Matcovich insinua querela di nullità e subordinatamente ricorso per mitigazione di pena.

***

Oggi si tiene il dibattimento in confronto di Riccardo Jeralla fu Enrico, di anni 41, da Trieste, già punito, per delitto di lesion d'onore mediante la stampa, su querela del signor Vittorio Cavesso ex redattore responsabile dell'*Indipendente*.

Presiederà il cons. Legat; fungeranno da giudici il cons. cav. de Nadamieuski e il segr. cav. Wolff; da difensore l'avvocato Mosettig.

Nel *Piccolo della sera* publicheremo, come di solito, una esauriente relazione.

***

Lunedì si terrà l'ultimo dibattimento della sessione, in confronto di Francesco Dellak, per crimine di truffa e delitto di fallimento colposo.

CRONACA LOCALE
E FATTI VARI.

Calendario. - Plenilunio. - Leva il sole ore 7.18, tramonta ore 4.15 - Oggi: S. Caterina. — Domani: S. Corrado. — Altezza barometrica: 750.1. - Temperatura: ore 7 ant. 5.5; ore 2 pom. 8.7. — Alta marea: 8.39 ant., 9.12 pom. Bassa marea: 2.54 ant., 3.18 pom.

Elargizioni alla „Lega Nazionale". Ci sono pervenuti a favore della *Lega Nazionale:* Per una barba fatta a Ragusa all'amico I. dal sig. A. P., s. 50.

Alla Filarmonica. Ferve il lavoro per l'allestimento delle due operine di cui abbiamo già dato l'annuncio. Ierialtro incominciarono le prove d'orchestra e benchè non possano procedere con quella sollecitudine che si desidererebbe, causa l'essere i professori impegnati anche al Politeama, si spera di poter essere pronti per la sera del 29 corrente. Superfluo il dire che l'egregio m.o Adelchi Cremaschi, al quale è affidata la concertazione dello spettacolo, spiega tutto quello zelo e quell'intelligenza che abbiamo avuto più volte occasione di elogiare. In quanto agli esecutori, quelli della *Serva padrona* non hanno certamente bisogno di presentazione. La gentile signora Idone, per unanime consenso, occupa oggi il primo posto fra le nostre signore che si dilettano di coltivare il canto senza aver calcato le scene. La sua bellissima voce ed il suo ottimo metodo di canto furono più volte apprezzati ed applauditi nei migliori ritrovi cittadini e la gentile signora non fu mai avara del tributo di queste sue preziose qualità, ogniqualvolta si trattò di lenire una miseria o di concorrere al raggiungimento di un nobile scopo. Il sig. Francol, distinto allievo del m.o Friedrich, che canterà al fianco della signora Idone nel gioiello del Pergolese, è pure ben noto all'elegante uditorio della Filarmonica, che, senza dubbio, non ha dimenticato le belle serate del *Tutti in maschera*, in cui egli rivelò un talento di comico ed una correttezza di attore-cantante, intonato e sicuro, quali da molti artisti di professione potrebbero essergli invidiati.

Nuovi assolutamente alle emozioni della ribalta saranno invece i due giovani dilettanti ai quali è affidata l'esecuzione della *Falce* di Catalani. La vezzosa signorina Dea Hanzappel, una delle più ammirate nei balli della Filarmonica, fu avviata nell'arte del canto dal m.o Tagliapietra e possiede un tesoro di voce fresca e squillante. Altro non diciamo per ora, affinchè agli spettatori sia serbato in quella sera tutto il piacere della sorpresa. Le sarà compagno il sig. Rossi, un giovanotto bolognese venuto per breve tempo fra di noi per chiedere all'intelligente publico della Filarmonica un giudizio sulle sue attitudini a percorrere la carriera lirica. Ci si dice che egli possieda una voce delicata e gradevole di tenore; è allievo del prof. Alessandro Busi di Bologna, una celebrità dell'insegnamento, e questa circostanza ci dà il diritto di attendere molto da lui.

Come si vede, la serata che ci offre mercoledì prossimo la Filarmonica, si presenta ricca d'interesse e di attrattive.

Circolo Artistico. Ieri, nell'accennare ai premi per la gara di biliardo, abbiamo attribuito al Grünhut quello consistente in una testina in gesso, mentre invece è lavoro del bravo Güttner. E' un *lapsus* perdonabile, data l'affinità dei due cognomi.

L' esposizione di belle arti per i dilettanti. Oggi scade il termine per la consegna dei lavori destinati alla esposizione di belle arti per i dilettanti. I ritardatari sono dunque pregati di affrettarsi, affinchè non accada loro di trovare le porte già chiuse, le quali, malgrado il proverbio, potrebbero poi non aprirsi a chi vi battesse dopo scaduto il termine. Le adesioni finora pervenute sono numerosissime - specialmente quelle delle signore e signorine - tali da superare le più liete speranze.

L'igiene prima di tutto. - Le macellerie. Già qualche tempo fa veniva emanata una disposizione magistratuale con cui si rendevano attenti i proprietari di macellerie che i pezzi di carne tagliati e posti in vendita non dovessero più venir esposti esternamente, appesi alle porte od alle finestre, ma potessero soltanto venir collocati in vetrine chiuse. La misura, come si capisce, era delle più sagge e delle più razionali. Prima di tutto la carne appesa all'esterno va esposta alla polvere della strada ed a quella che cade dalle finestre dei piani superiori, con evidente danno all'igiene. Poi c'è la smania di tutte le cuoche e serve che vanno a fare gli acquisti giornalieri, di palpare e ripalpare, fiutare e... *rifiutare* tutti i pezzi di carne esposti, salvo poi, magari, a comperarne un quarto di chilo. E anche questa ispezione e palpazione non può certo riuscir vantaggiosa in linea igienica. Convinti di tali giuste ragioni, molti proprietari di macellerie si affrettarono ad ottemperare al deliberato magistratuale; ma, come accade

---

FORTUNATO DU BOISGOBEY.

Il delitto dell' Opera.

(Proprietà letteraria - Riproduzione vietata)

(13)

— Sia! rispose Darcy commosso, mi asterrò per non compromettervi. Se quell'uomo venisse a sapere che siete voi colei colla quale si è imbattuto, egli racconterebbe questa storia senza riguardo.

— Allora voi me lo giurate, non vi sarà il duello, esclamò la signorina Lestérel. Mi fate un grande favore e per mostrarvi la mia gratitudine voglio dirvi com' è che mi trovo in istrada in un ora in cui le donne oneste dormono. E oramai tempo che vi spieghi, e avrei dovuto farlo subito, perchè sa Dio che cosa avrete dovuto pensare di me.

— Penso che siate andata a cantare in qualche concerto, disse Darcy con fare innocente che nascondeva il suo primo pensiero.

Il futuro magistrato parlava come un giudice d'istruzione che tende un tranello a un imputato.

— Se fossi andata a un concerto, sipreso la giovane, sarei in acconciatura da teatro e non ritornerei a piedi. Voglio confidarvi tutti i miei secreti, soggiunse graziosamente. Sappiate adunque che io ho una sorella... una sorella maritata a un marinaio, che sta per ritornare da una lunga spedizione di mare... egli è assente da diciotto mesi e sarà a Parigi fra due giorni. In questo tempo mia sorella è sola e... Mi ha scritto poco fa gravemente malata. Mi ha scritto poco fa per pregarmi di andare a passar la serata in casa sua. Vi sono andata e verso le dieci, quando stavo per partire, è stata assalita da una crisi nervosa...; ci va soggetta. Io non poteva lasciarla in quello stato, e quando sono uscita erano le due del mattino. Non ho voluto mandare in cerca di un fiacre... mia sorella non ha che una sola serva e ho pensato che qualche uno ne avrei trovato sul *boulevard*. La mia cara malata abita in via Caumartin.., e a cento passi da casa sua ho incontrato quell'uomo.

Darcy ascoltava con molta attenzione questo racconto minuzioso e trovava che la signorina Lesterel si giustificava come una donna presa in fallo. Pertanto s'astenne da ogni osservazione ma il suo silenzio diceva molto. La giovane si tacque per alcuni istanti, indi con voce commossa riprese:

— Comprendo bene che non mi credete. Con altri non m'importerebbe di giustificarmi, ma a voi voglio provarvi la verità. Mia sorella si chiama la signora Crozon. Abita in via Caumartin 112 al quarto piano. Tornerò a vederla domani alle tre. Suo marito non arriva che dopo domani. Se egli fosse qui non vi consiglierei di andarvi a presentare a lei perchè è orribilmente geloso. Ma la mia povera Matilde ha ancora un giorno di libertà e se non vi dispiace di attendermi al portone di casa sua, noi saliremo insieme nel suo appartamento. Le racconterò davanti a voi la mia avventura notturna, e in tal modo, spero vi accorterete che non vi ho detto menzogne.

Darcy non sembrava ancora convinto. Aveva vissuto molto tempo con persone la cui frequenza rende diffidenti.

La signorina Lestérel lo guardò e lesse nel suo volto che egli ancora restava in dubbio.

Divenne pallida e riprese freddamente:

— Avete ragione, signore. Tutto ciò non proverebbe che mia sorella non è d' accordo con me per mentire. Potrei infatti scriverle domattina e prevenirla della parte che avrebbe a fare. Io non credo che voi mi terreste capace di una così villana azione. Abbiate la compiacenza di dimenticare quanto vi ho detto e pensate di me ciò che meglio vi aggrada.

Vi sono delle parole che la più abile comediante non saprebbe fingere, delle indignazioni che non si possono imitare, delle risposte da cui la verità traspare ad ogni sillaba.

Darcy fu profondamente commosso e compresse infine che non vi era nulla di comune tra quella bella giovinetta e le *belle piccine* che inventano dei romanzi per giustificarsi.

— Perdonatemi signorina - diss'egli con calore - di avere per un istante dubitato di voi. Vi credo, ve lo giuro, e per provarvelo, rinunzierò a fare con voi questa visita a vostra sorella. Ma spero che non ritirerete la vostra promessa. Sarei tanto contento di rivedervi... E' una felicità che mi capita tanto di rado.

— Mi vedrete sabato prossimo in casa della signora Cambry, se vi verrete, disse la signorina Lestèrel con una certa malizia. Vi canterò le arie che vi piacciono tanto. E adesso, sappiate che io non sono più affatto adirata contro di voi, ma è meglio che non vi conduca da mia sorella. La vostra visita la turberebbe molto.

— Farò come vorrete.

— Vi preme dunque molto di trovarvi in mia compagnia? Eppure mi sembra che le occasioni non vi manchino giacchè andate in tutte le case nelle quali sono chiamata.

— Ma non avete indovinato che ci vado per voi? E non avete compreso che soffro di non potervi parlare... dirvi...

— Ma mi sembra che mi parlate abbastanza spesso, rispose ridendo la signorina Lestèrel. E, una certa sera, mi faceste anche l' onore di ballare due volte con me. Era il penultimo giorno dell' anno.

— Ve ne ricordate?

— Perfettamente. E mi sembra che voi l'abbiate un poco dimenticato... come avete dimenticato che, da cinque minuti ci troviamo nella via Ponthieu. Ecco la porta di casa mia.

— Di già!

— Dio mio, non mi resta che ringraziarvi ancora e dirvi: a rivederci.

Ella si era dolcemente svincolata dal braccio di Darcy e una delle sue mani si era posta sul bottone del campanello. La porta si aprì e la signorina Berta entrò rapidamente dicendo con la sua voce argentina all'amante sconcertato:

— Grazie ancora una volta.

Darcy rimase tutto stordito davanti la porta che la giovane aveva richiusa. Tuttavia non poteva passare la notte a contemplare le finestre della sua bella. Le follie amorose non si fanno che in Ispagna e l'inverno di Parigi non è punto propizio alle serenate.

La signorina Lestérel abitava all'angolo della via di Berry e per raggiungere il suo appartamento della via Montaigne Darcy non aveva che a risalire sino all'estremità la via Ponthieu. Vi si decise molto a malincuore, e se n'andò con la testa bassa rasentando le case. (*Continua*)

cade sempre, ci furono anche qui gli ostinati ed i renitenti; ce ne furono tra i macellai di via delle Beccherie, di Riborgo, della Barriera vecchia, di San Giacomo in Monte. Il Magistrato civico, in vista di ciò, inviò in questi giorni al Comando delle guardie municipali una nuova copia della sua notificazione, e il sotto-capo delle dette guardie, signor Sulligoi, va ora perlustrando accuratamente tutte le macellerie per porre i renitenti in contravvenzione.

Società Alpina delle Giulie. La Direzione di questo sodalizio invita i signori soci per domenica 26 m. c. tempo permettendo ad una gita per Cosina, Clanes, Castellitz, S. Servolo, ritorno per Caressana.

L'itinerario dell'escursione è ostensibile nei locali della Società.

Nuovo medico. Al dott. Giovanni Pais venne accordato il permesso di esercitare l'arte medica nel Comune di Trieste.

Per la famiglia Giurovich ci sono pervenuti: Da A. e I. f. 1.

In mare. Il bark a.-u. *Nidia*, carico di legnami, da Trieste per Alessandria, causa il fortunale poggiò giovedì a Lesina e rinforzando l'uragano, arando le ancore, andò poggiarsi al lato opposto del porto in posizione pericolosa; ma mediante pronto soccorso si riuscì a scagliarlo. Il naviglio non fa acqua.

Il bark-logher a.-u. *Istro*, cap. M. D. Hreglich, arrivò felicemente ierlaltro a Barbades, proveniente da Marsiglia, in 42 giorni di viaggio e proseguirà per Monte Cristo.

Teatro Filodramatico. *La signora dalle Camelie*, questa grande seduttrice delle nostre attrici dramatiche, ha suscitato anche nella signora Clara Della Guardia il desiderio di dare un esperimento della sua *virtuosità* in quelle romantiche scene. Il publico della platea, all'annunzio, non è accorso in teatro molto numeroso, ma il loggione si è riempito di un'accolta di sensibili sartine, tutte in lagrime per le vicende della eroina di Alessandro Dumas.

Per la critica, veramente, questa sentimentale, tubercolosa Margherita Gauthier andrebbe lasciata dormire per qualche anno, salvo, magari, a ridestarla da qui a 20 anni, soltanto come curioso documento del vecchio romanticismo, nel cui campo potrà, meglio che oggi, venir considerata, com'è, forse, un capolavoro. Premesso ciò, la Clara Della Guardia nella *Signora dalle Camelie* ci ha colpiti e sorpresi. La sua recitazione fu moderna senza atteggiarsi a dusiana. Lo studio, si vede, fu fatto coscienziosamente e direttamente sul personaggio, non di seconda mano su un modello già noto ai publici. E per una attrice giovane, modesta, diligentissima com'è la Della Guardia, non ci sembra questo un meschino elogio. Ma lo studio forse non venne curato egualmente in tutte le sue parti. Nel terzo atto, quando la situazione è più eroica, nella scena col vecchio *Duval* e in quella, che segue, con *Armando*, la signora Della Guardia ebbe una singolare virtù comunicativa di commozione, ed espresse con grande efficacia dramatica, congiunta a lodevole sobrietà, lo strazio ond'è affranta in quel punto l'anima di *Margherita*. Forse anche più perfetta sarebbe, ove moderasse in qualche punto una certa inflessione di canto nella voce, in qualche breve soliloquio; inflessione che viene portata seco, quasi naturalmente, dall'artificio della frase, ma che un'attrice di valore, come seppe addimostrarsi la sig.ra Della Guardia, conquistandosi sera per sera, sempre più, il favore del publico, potrebbe forse evitare. Giustissima l'intonazione del personaggio nel primo e nel secondo atto - lì frivola, qua amorosa ed appassionata, - e studiato con grande coscienza artistica lo sfacelo di quella traviata redenta dall'amore, nell'atto quinto. Inferiore ci parve invece la egregia attrice nella grande scena con *Armando* nella festa di ballo. Quivi il dolore, l'amore, la sensualità, lo spasimo acuto dell'anima avrebbero dovuto trovare, a nostro avviso, accenti più toccanti, espressione più forte; specialmente in certi passaggi dallo slancio dell'amore che trabocca, alla ostentazione dell'indifferenza che *Margherita* si è imposta.

Abbiamo voluto fare qui una analisi un po' minuziosa della interpretazione data iersera dalla signora Della Guardia alla figura di *Margherita Gauthier*, perchè ci parve che la intonazione complessiva fosse così giusta e così al disopra del livello comune, da poter essere suscettibile, con qualche modificazione, di divenire perfetta. E la gentilissima attrice abbiamo fiducia potrà darci una *Margherita* completa come ci ha dato la sera antecedente una completa *Dorina*.

Al sig. De Sanctis, nei panni di *Armando*, nocque la soverchia preoccupazione della naturalezza. Fu questa forse che lo rese freddo e scolorito, specialmente nella grande scena del quarto atto, cui mancò per tal modo quell'effetto che i nostri migliori attori sapevano ritrarne. Un buon *Duval padre*, quantunque soverchiamente enfatico, fu il sig. Beltramo. La signora Casilini, che aveva la sua serata d'onore e che fu accolta da uno speciale saluto al suo presentarsi, diede risalto e colorito alla particina di *Madame Duvernoy*. Gli applausi fioccarono ad ogni atto. Alla fine la protagonista ebbe numerose chiamate, fra le più vive acclamazioni.

Questa sera una piccola novità: *Stratagemma d'amore*, comedia brillante in un atto di Cesare Demaria; seguirà *Bomboniere* di P. Domingues, comedia che fu recitata a Trieste una sola volta e precisamente nella ultima decorsa stagione di prosa al Comunale, dalla compagnia Marini.

Domani replica della *Allodola incappucciata*. Fra sere la più importante novità della stagione, attesa con grande interesse; novità discussa con grande calore, - le cui critiche furono in questi ultimi mesi così lunghe e ardenti da formare quasi una letteratura: *La potenza delle tenebre*, drama popolare in 5 atti del conte Leone Tolstoi.

Anfiteatro Fenice. Alla serata di onore della signorina Person il publico convenne poco numeroso, nonpertanto il brio regnò sovrano tanto in palcoscenico quanto in platea, durante tutta la rappresentazione.

Alla seratante fu offerto uno splendido gruppo di fiori.

Durante il lavoro. Giovanni Delpin, d'anni 46, scalpellino, abitante in via del Rivo N. 8, ieri nel pomeriggio, lavorando, riportò una ferita alla mano sinistra.

— Il falegname Giorgio Cobol, d'anni 16, abitante in via di Riborgo N. 15, ieri nel pomeriggio, durante il lavoro, riportò una ferita di taglio alla mano destra. Ricorsero entrambi alla Guardia medica, ove ricevettero le debite cure.

Ferite accidentali. Carlo Pittoni, d'anni 15, agente in manifatture, abitante al N. 39 in Corso, riportò accidentalmente una ferita di taglio alla mano destra.

— Il tappezziere Edoardo Person, d'anni 29, abitante in via San Marco N. 12, riportò accidentalmente una contusione al ginocchio destro.

Ambidue ricorsero alla Guardia medica.

Bambini caduti. La fanciulletta di sette anni Elisa Nachtigall, abitante in via del Belvedere N. 82, figlia di un impiegato alla Dogana, ieri, cadendo, riportò una distorsione al braccio destro e dovette essere trasportata alla Guardia medica, ove ottenne le debite cure.

— Il bambino di tre anni Gualtiero Baldassi, figlio di un meccanico, abitante in via Giuliani N. 8, ieri, verso sera, cadendo da una sedia, riportò una distorsione alla spalla destra. Venne portato alla Guardia medica, ove ottenne le debite cure.

Ladro specialista. Abbiamo publicato ieri che il giovane Luigi T., d'anni 17, da Ronchi, fu arrestato perchè ritenuto autore dei furti di sigari Virginia in danno di alcune tabaccaie. Posteriormente abbiamo rilevato che il Luigi T. era stato arrestato per sospetto di complicità nei furti di sigari, ma che poi fu rilasciato, essendo emerso ch'egli non ci entrava in quei furti. Fu invece arrestato quale autore dei medesimi il sedicenne Pietro Zanier, da Trieste, abitante in via di Crosada N. 6, II piano, pistore disoccupato.

Atterrata dalla bora. Iermattina, verso le otto, la *bora* soffiava con costante veemenza. Una raffica gettò a terra la rivendugliola Amalia Bernardi, d'anni 42, abitante in via del Monte N. 17, e questa ne riportò una contusione all'osso sacro, e dovette ricorrere alla Guardia medica per le necessarie cure.

Le minacce di un ubriaco. Il lavorante fornaio Giuseppe B. da Bresovitz, presso Lubiana, d'anni 37, ieri, verso il meriggio, in via Rigutti, alterato dal vino, minacciava i passanti con un coltello in mano. Le guardie lo disarmarono e lo condussero agli arresti.

Minime. Ieri notte fu arrestata la dodicenne Anna R., da Trieste, perchè colta a dormire nell'atrio della casa N. 3 in via dei Capitelli.

— Ieri mattina fu tratto agli arresti, perchè privo di lavoro e mezzi di sussistenza, il giardiniere Alessandro S. d'anni 23, da Negranitz.

Ogni giorno una.

Il fidanzato. - Vuoi farmi un nuovo piacere prima che io me ne vada?

La sposa. - Certo, caro Arturo.

Il fidanzato. - Canta ancora una romanza. Perchè davanti alla porta c'è un grosso cane che mi impensierisce e sono persuaso che egli se ne andrà subito.

TEATRI.

POLITEAMA ROSSETTI. (Ore 8) — „Otello", in 4 atti. — Serata d'onore della signora Maraglian.

TEATRO FILODRAMATICO. Compagnia Beltramo-Della Guardia. (Ore 8) - „Strattagemma di amore", in un atto — „Bomboniere", in 3 atti.

ANFITEATRO FENICE. Compagnia d'operette „Scalvini". — (Ore 8) „Il venditore di uccelli", in tre atti.

Borse e Mercati.

Chiuse estere e Borsa serale di Trieste del 24 Novembre. La Borsa di Berlino chiude ferma: Credit 202.90, dopo Borsa 203.10, Rubli 214.10, Rendita Italiana —.—, Rendita ungherese in corone —.—. (La Chiusa precedente segnava: 202.75, 214.30, —.—, —.—). - La Borsa di Milano segna in chiusa: Cambio 115.52, Rendita 93.67, Meridionali 616.—. (La Chiusa precedente segnava: 115.47, 93.65, 621.—). Apertura Parigi: Italiana 80.95, poi sino 81.20 a —.—. La Chiusa ufficiale segna: Francese 99.—, Italiana 81.30, Spagnuolo 61.56, Banche 591 7/8. - (Il Boulevard precedente notava: 98.92, 81.10, 61.06, 591.87), — Dopo Borsa: Francese 99.06, Italiana 81.30, Spagnuolo 61.56, Banche 591.25. — Si telegrafa soltanto: „Fermezza". Altro telegramma dice: „Caduta Giolitti impressiona favorevolmente". - Un telegramma da Genova segna dopo Borsa Italiana 93.63, Mobiliare 247.—.

Qui Rendita italiana da 79.85 a 80.15.

Listino. Napoleoni 9.97 1/2 a 9.99 —, Zecchini 5.91 a 5.93, Lire sterline 12.53 a 12.55, Londra 125.60 a 125.90, Francia 49.75 a 49.95, Italia 43.10 a 43.30, Banconote ital. 43.15 a 43.30, Banconote germaniche 61.65 a 61.85, Olanda —.— a —.—, Rendita austriaca in carta 97.15 a 97.30, Rendita austriaca in argento —.— a —.—, Rendita ungherese in oro 4 % 115.70 a 115.90, Rendita austriaca in Corone 96.— a 96.25, Rendita ungherese in Corone 93.65 a 93.85, Credit 338.— a 339.—, Rendita italiana 79.75 a 80.—, Lotti turchi 49.10 a 49.60, Serbi 3 % 41.75 a 42.25, Serbi nuovi 5.— a 5.30, Croce rossa ital 12.75 a 13.50.

LONDRA 24. (Cambi Chiusa) Consolidati 98 9/16, Lombarde 9.—, Argento 32 3/8, Rendita spagnuola 61 5/8, Rendita italiana 80.75, Rendita austriaca in oro —.—, Egiziane 100.75, Cambio su Vienna —.—, Sconto di piazza 2 3/8. Ferma.

LONDRA 24. (Cambi Chiusa) Prestito Greco 5% 1884, 30.—.

PARIGI 24. (Dirette-Urgente). Chiusa: Rendita Francese 3% 99.—, Rendita Italiana 5% 81.20, Rendita Spagnuola esterna 61 9/16, Azioni Banca Ottomana 591.87.

FRANCOFORTE 24. (Borsa della sera) Azioni Credit austriaco 275.—, Ferrate dello Stato —.—, Lombarde 35 1/4, Rendita austriaca in effetti —.—, Rendita austriaca in Corone 93.50, Rendita ungherese in Corone 89.40. Ferma.

PARIGI 24. — Il Boulevard segna: 98.97, 80.95, 592.18, 410.—, 94.31, fiacca, 61 3/8.

Caffè. AMBURGO 24. (Chiusa) Santos good av. — Per Novembre 81.50, per Dicembre 81.75, per Marzo 80.25. Sostenuto.

— AMBURGO 24. Rio ordinario loco 76-81, reale 82—84, buono 85—88.

— HAVRE 24. (Apertura). Santos good average. Per mese corrente per 50 chilò a fr. 101.25, per Marzo per 50 chilò a fr. 99.—.

— NUOVA-YORK 24. (Apertura). Rio per consegne future 10 in rialzo. Sostenuto.

Cereali. LONDRA 24. - Importazione: Frumento 29210, Orzo 39900, Avena 47900 quarters.- Mercato stiracchiato, Frumento e Avena fiacchi, Orzo stazionario, Farina calma, Formentone più fiacco. Arrivi Frumento Chilì 2125 venditori, California 27.25 offerto. (Umido e freddo)

— LONDRA 24. Mercato invariato.

Cotoni. LIVERPOOL 24. Mercato baisse. Tenders in Dochets 400, Vendite 10000 compresi affari consegna, Importazione 29520 balle. Merce americana a consegna da qualunque porto L.M.C. Per Novembre 4 23/64, Novembre-Dicembre 4 23/64, Dicembre-Gennaio 4 23/64, Gennaio-Febraio 4 24/64, Febraio-Marzo 4 25/64, Marzo-Aprile 4 26/64, Aprile-Maggio 4 28/64, Maggio-Giugno 4 29/64, Giugno-Luglio 4 31/64, Luglio-Agosto 4 33/64.

— Orleans, Upland, Texas americani 4 1/2, Fair Dhollerah 3 3/8, Good Fair Dhollerah 3 5/8, Oomra 3 15/16, M. G. Broach 4 1/8, Bengal 3 3/4, Fair Pernambuco 4 9/16, Good Fair Egiziana 5 1/16.

— Ragguaglio settimanale: Importazione 110246, Esportazione 9215, Vendite 61870, Consumo 58790, Transito 61143, Deposito 852000

Farina. PARIGI 24. Mese corrente 41.90, per Dicembre 42.25, fiacca, quattro primi mesi 42.80, quattro mesi da Marzo 43.30. (Freddo).

Olio. NAPOLI 24. Gallipoli contanti 80.35, per Dicembre 80.35, per Marzo 79.77, per Maggio 79.77. — Gioia contanti 79.73, per Dicembre 79.73, per Marzo 75.54, per Maggio 75.54.

— PARIGI 24. Ravizzone. Mese corrente 53.50, per Dicembre 54.—, fiacco, quattro primi mesi 53.75, quattro mesi da Marzo 54.—.

— LONDRA 24. Ravizzone a sc. 21.50 a 21 7/8.

— MALAGA 24 (Via Londra). Olio d'Oliva a reali 33.50 per Arroba franco a bordo.

Petrolio. BREMA 24. Loco 4.80. Ferma.

— ANVERSA 24. Loco 11.50. Fermo.

Spirito. BERLINO 24. Loco 32.—, per Novembre-Dicembre 31.60, per Maggio 27.25.

— PARIGI 24. Mese corrente 35.—, per Dicembre 35.25, calmo, quattro primi mesi 36.25, quattro mesi da Maggio 37.25.

— BRESLAVIA 24. 50.0 per Novembre 48.50, 70.0 per Novembre 29.—.

Zucchero. LONDRA 24. Java a scellini 15.75, Rappe greggio a scellini 12 3/8. Fiacco.

— PARIGI 24. Greggio da 88° disp. 34.50 a 34.75 calmo Bianco pr. mese corr. 35.80, per Dicembre 36.— calmo, quattro primi mesi 36.30, quattro mesi da 36.75, Raffinato da 110.— a 110.50.

— MAGDEBURGO 24. Rendemente da 92° marchi 13.56, nuovo, da 88° marchi 12.70, nuovo. Calmo.

Stampato ed edito dallo STABILIMENTO EDITORE DEL GIORNALE „IL PICCOLO".
Redattore responsabile AUGUSTO ROCCO.

Avvisi pel „Piccolo" di domani domenica mattina vengono accettati, per quanto ci sia spazio disponibile, sino alle ore 7 pomerid. alla nostra Amministrazione.

COMUNICATO

Distinzione. Il Giurì dell'esposizione internazionale igienica di Ginevra ha premiato col diploma della Palma d'onore la *Tintura stomatica* del nostro comprovinciale signor Gabriele Piccoli, farmacista in Lubiana, già premiata alle Esposizioni igieniche di Londra e Parigi.

Armando de Zuccoli

colpito improvvisamente da fiero morbo venne strappato all'affetto dei suoi cari stamane alle ore 10 antimeridiane.

Gli afflitti genitori ***Alberto*** ed ***Ida***, affranti dal dolore, danno parte ai parenti, amici e conoscenti di tanta sciagura a lor toccata.

Trieste, li 24 Novembre 1893.

✝

Giuseppina Ved. Vigolla
nata Scandella

è spirata oggi alle 10 ore ant., dopo breve malattia, munita dei conforti religiosi.

I figli **Anna**, maritata **Dompieri**, e **Alessandro**, in unione al genero, alla nuora, ai fratelli e ai nipoti, danno parte agli amici e conoscenti della irreparabile perdita.

La salma della cara estinta sarà trasportata direttamente al cimitero.

Trieste, 24 novembre 1893.

Il presente annunzio serve quale partecipazione diretta.

Impresa Zimolo, Corso N. 37

✝

GIOVANNI Cav. de WAWRA
I. R. Controllore superiore alla Dogana

spirò quest'oggi dopo breve e penosa malattia. La desolatissima consorte **Ositta** nata **Seitz**, il figlio **Giovanni**, la figlia **Ositta**, danno il triste annunzio ai parenti, amici e conoscenti.

Il trasporto delle spoglie mortali seguirà domenica 26 corr. alle 10 ant., partendo il convoglio funebre dalla casa N. 24, via Valdirivo.

Trieste, 24 novembre 1893.

Si prega di essere dispensati da visite di condoglianza.

Il presente annunzio serve quale partecipazione diretta.

Impresa Zimolo, Corso N. 37

Gli avvisi collettivi costano due soldi la parola. Tassa minima venti soldi. — Gli indirizzi vengono dati all'ufficio d'Amministrazione del Piccolo, via Nuova N. 31 pianoterra; nei chiederli indicare sempre il numero dell'avviso di cui si vuole informazione.

Domande e offerte d'impieghi

Ricercasi a Lussingrande oppure in qualsiasi altra città situata in riva al mare, persone che assumano la continua fornitura di anguille di mare e astaci. Offerte con indicazione dei prezzi più ristretti sub «L. M.» posta restante Isola Istria. (841)

Ricercasi giovane per una casa in spedizioni, Condizione perfetta conoscenza lingue tedesca e italiana. Offerte sotto „L. I." all'amministrazione del „Piccolo" (910)

Ricercasi praticante negozio chincaglie. Indirizzo „Piccolo" (912)

Ricercasi agente negozio chincaglie, giuocatoli. Indirizzo „Piccolo" (912)

Ricercasi un praticante per negozio manifatture. Indirizzo al „Piccolo" (883)

Ricercasi praticante per negozio manifatture Indirizzo al „Piccolo" (922)

Ricercansi garzone sarte donna. Via del Tintore N 5 I. (935)

Cercasi un ragazzo per lavoratorio d'orefice. Indirizzo al „Piccolo" (934)

Ragazzo sedicenne, famiglia civile percorse due reali, conoscente tedesco, italiano, offresi praticante scrittoio o magazzino. Offerte al „Piccolo" «Sedicenne» (896)

Modista dilettante assumerebbe ordinazioni a 40 a Pilone 2, III p. 18. (858)

Cameriera pratica per Hotel o Restaurant disponibile per qui o fuori, bella presenza. Indirizzo „Piccolo" (899)

Garzone anni 14 con paga ricerca Libreria Barriera vecchia 25. (905)

Pasticcere abile disponibile dell'età d'anni 30. Indirizzo „Piccolo." (859)

Pasticcera abile cerca posto. Indirizzo al „Piccolo" (811)

Cameriere, cuoche, servitori, facchini, scelta servitù disponibile. Agenzia Zeidler Piazza Borsa 14 (921)

Diverse cameriere, bonnes, cuoche, serve, prontamente disponibili. — Agenzia Wranitzky, via Nuova 39. (897)

Calzolai bravi per lavori broccati uomo, donna trovano pronto collocamento Indirizzo „Piccolo". (933)

Signorina cerca posto direttrice di casa. Indirizzo al «Piccolo» (920)

Istruzione

Canto accompagnatrice perfetta. Indirizzo Piccolo". (804)

Signorina darebbe lezioni elementari italiano tedesco soldi 20, oppure accompagnerebbe passeggio. Indirizzo „Piccolo" (909)

Maestra impartisce lezioni italiano tedesco e piano principianti. Offerte „Maestra" „Piccolo" (889)

Per signorine e signori. Speciale corso di danza sabato-mercoledì ore 6. Chiozza 5. (808)

Undicesimo Convegno famigliare di danza stasera ore 8 1/2. Chiozza 5 (895)

Sala Torrente 18. Oggi lezione adulti ore 8. Maestro Modugno. (918)

Maestre patentate nell'italiano, francese, inglese, avrebbero ore disponibili. Agenzia Zeidler, Piazza Borsa 14. (921)

Affittanze

D'affittare bellissima stanza ammobiliata, disobligata, poggiuolo e stufa possibilmente costo. Indirizzo „Piccolo" (853)

Ricercasi in posizione centrica, stanzetta, se anche interna, purchè pulita e con stufa. «Confortable» al «Piccolo» (894)

Affittasi quartiere di 2 stanze e cucina, primo piano. Indirizzo al «Piccolo» (906)

Affittansi 4 stanze vuote I piano via Campanile N. 1. (923)

Presso famiglia distinta ricerca signore tutta la pensione. Offerte sub „Dicembre" al „Piccolo" [illegible]

Stanza elegante affittasi Piazza Barriera vecchia 6, primo piano, porta 12. (803)

Stanza ingresso libero e senza. Buonissimo costo. Via Poste. Indirizzo «Piccolo». (807)

Due camere ammobiliate occorrendo una vuota con comodo di cucina e acqua, Via del Pesce N. 5. (914)

In Gretta affittasi camera comodo cucina mensili fiorini 4. Indirizzo al «Piccolo» (887)

Acquisti e vendite

Acquistasi privatamente qualsiasi articolo. Rivolgersi via Salice N. 5, pianoterra. (776)

Da vendere mobili causa partenza. Indirizzo „Piccolo" (928)

Vendensi alcuni quintali carta da gazzette nuova, non meno di 50 chilo a soldi 8 1/2. Indirizzo al «Piccolo»

Da vendersi un piano mezza coda autore Kern in ottimo stato. Indirizzo al „Piccolo" (934)

Francobolli antichi Austria Italia ricercansi. Offerte prezzo sotto „Francobolli" „Piccolo" (906)

Favorevole occasione per piccolo commercio, affittasi uno spazio nel postino tabacchi di via Malcanton N. 1 (562)

Pianoforte buonissimo e bellissimo vendesi a prezzo vantaggioso. Indirizzo al Piccolo" (648)

Osteria da vendere in buona posizione f. 250 Rivolgersi via Armeni N. 2, portiere (870)

Uniforme complete impiegate finanza vendesi. Offerte al „Piccolo" sub „Uniforme". (872)

Ariston Mignon usati vendonsi via Navali 8, I. (925)

Oggetti rinvenuti e smarriti

Fu smarrito un manicotto al Giardino publico. Mancia portandolo «Piccolo» (893)

Smarrito viglietto d'abbonamento della Meridionale, munito di fotografia sotto il nome „Moritz Gerstl". Portandolo all'albergo „Buon Pastore" si riceverà adeguata mancia. (903)

Diversi

Solitario ancora non arrivato? I volta giardino publico. (917)

Serietà ritirate prontamente e favorite risponder subito. Costante. (916)

Non scrivo perchè non ho dati sufficienti. Mi scriva lei oppure si spieghi meglio. (919)

Ida U. Ritirate lettera alla posta sub „Ida" Giulio. (931)

Acc. Scusami, ero malata, come è andata? Scrivimi posta restante sotto mio antico pseudonimo. (924)

Lucia. Attendoti oggi sabato ore 5 come scritto. G. (898)

Luce. Prima di scriverti attendimi lunedì 7 1/2. Temo non sii tu. Tenebre. (929)

Matrimonio Giovane israelita trentenne, preferibilmente impiegato od altra buona posizione, potrebbe contrarre matrimonio con signorina distintissima famiglia con dote dodicimila fiorini contanti. Scrivere „Matrimonio" ferma in posta. (885)

C. Aderisco Vostro desiderio. Indicatemi voi il luogo mediante viglietto mio indirizzo. Maria (895)

Avete male di denti? Desidero vendetta. Prego datemi indirizzo, vi scriverò. Sono dispiacentissima. (892)

Per Confusione. Non riuscendo oggi intento, precisate incontro sera. Affettuosi. (890)

Mostraste „Piccolo". Se possibile avvicinamento prego rispondermi sub via Vostra abitazione posta restante. (907)

Signorina che fece offerta „Rodolfo 101" troverà oggi lettera posta restante sotto suo nome. (908)

C. Sì, con piacere. Mi scriva dove e quando. Maria. (911)

Alessandro N. 35, ritiri lettera. (901)

Costante 99. Fui di tutto avvisata, troverà riscontro idem ultima. (902)

Nella Drogheria di Carlo Iellincich via Acquedotto N. 45 oltre tutti gli altri articoli di drogheria, vendesi pure Petrolio di garantito «Splendore» a soldi 16 al litro. (927)

Nella macelleria di Angelo Nichetto, Piazza Legna N. 7 si vendone Dindi di prima qualità, interi 58, taglie 64, diodielte 68. (882)

Stiratrice lucido buon prezzo, lavoro finissimo Acquedotto 21, Corte II. (926)

Tendine da finestra, suste da letto pronte, divanetti. Tappezziere Paaz, via Fontanone 11. (913)

Occasione, Vendesi tappeto Rips 270 per 330, fior. 30, Busti signora da 70 soldi e più, maglierie da 70 soldi e più, fazzoletti filo, colori e bianchi fior. 1.30 fino a 5 la dozzina. Schifflin, negozio manifatture, via Ponterosso 4. (886)

Valigie Bauli da soldi 90 in più, grande assortimento, solamente da Bujasic, via Muda vecchia 3. (884)

Il Corso esce stasera. Nuove canzonette, caricature triestine, testo brillante. (930)

La Sartorella esce oggi con ritratto Kriticos, molte poesie e canzonette. (936)

200% Risparmio! Adoperando „Caffè Vittoria" che vale 60 soldi! Coloniale secondario macinato 180. Risparmio 120! Eguale 200%. (273)

Risparmio Banca Giuseppe Bolaffio riceve denaro (da 20 soldi in poi) rilasciando libretti, pagando relativo interesse. Restituzione a presentazione.

Vino dolce naturale di Brindisi nell'osteria al Tre Mori via Ghiaccera soldi 28 il litro. (590)

Tosse resistente a qualunque cura, catarri ostinati, guariti radicalmente col Te emolliente. Farmacia Rovis. (565)

Preservativi francesi dozz. fior. 1, 2, 3, 4. Spedizione discreta. Wohl, Trieste, Sebastiano 4. (126)

Pannello di noce vegetale
SENZA BARBE
cercasi e si prega l'invio dei prezzi sub Gut Lindenhof Post Nestelbach, Steiermark

Partite fresche
DINDIO e VITELLO
Massimo buon mercato
NELLA
Macelleria in Piazza delle Legna 4
dirimpetto al Teatro Armonia:
Dindie a soldi **52** intiere, **60** a taglio.
Dindiette intiere a soldi **64** il chilog.
Vitello a soldi **36, 48, 56** il chilog.

MASSIMA CONVENIENZA
IN
Ombrelli di ogni possibile qualità ed a tutti i prezzi;
Mantelli da pioggia, in stoffa di gomma per signori e fanciulli;
Scarpe di gomma per signori, signore e fanciulli;
Porta strascico in diverse forme;
Para calzoni di nuovissima forma.
Tutto a prezzi eccezionalmente vantaggiosi vendesi nel
Negozio Viennese
Piazza della Borsa 602

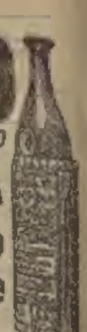
Nella MACELLERIA
ERNESTO TUSSER
via delle Beccherie
ACCANTO DELLA PORTIZZA
vendesi **VITELLO** prima qualità, parte anteriore a soldi **36** e **48** il chilo
Parte posteriore a soldi **56** il chilo
AGNELLO a soldi **48** e **56** il chilo

AVVISO.
Carlo e Anna Tichy, assistente tecnico anatomico, di massaggio dello Stabilimento di cura terapeutica di S. Radegund, esaminato nella clinica dei signori Professori d'Università Dottori **Koràny** e **Kétli** di **Budapest** e che possiede diversi attestati di celebri medici e lettere di raccomandazione di molti alti personaggi, partecipano il loro arrivo a Trieste.
CARLO e ANNA TICHY
Masseur e Masseuse
Via Madonna del Mare N. 14, I p

Grande assortimento
MAGLIE di cotone e di lana da soldi 40 in poi
MAGLIE di pura lana da fior. 1.20 in poi.
MUTANDE di fustagno e tricot da s. 55 in poi
TRICOT di lana da soldi 85 in poi.
GILETS a maglia per uomo da f. 1.20 in poi.
CAMICIE e MAGLIE Jäger da soldi 70 in poi.
FUSTAGNI greggi e colorati da soldi 20 al metro in poi.
FLANELLINE francesi da soldi 24 in poi.
TAPPETI da piedi al letto da soldi 65 in poi.
SCIALLI di flanella grandi da fior. 1.80 in poi.
COPERTE di lana da fior. 1.60 in poi.
PALETOTS da uomo f. 9, detti per ragazzi f. 3.50
VESTITI completi da uomo fior. 8.50.
CALZONI grevi di stoffa f. 2.50.
VESTITINI di stoffa fior. 3
Nel Grande Magazzino Merci di partite
Barriera N. 15

SARTORIA INGLESE
Graz - ADOLFO SEISSER - Trieste
Magazzino Mode e Novità Inglesi, Francesi, Nazionali.
Mi pregio di rendere avvertiti i pregiati miei Clienti, che per espresso desiderio di molti ho fatto venire a Trieste il mio ***tagliatore inglese***, *con apposito campionario delle più recenti novità in* ***Stoffe inglesi originali.***
Egli trovasi tutto oggi e domani a Loro disposizione presso la mia filiale in ***Piazza della Borsa.***
Il lavoro verrà eseguito nel mio proprio lavoratorio di Graz prontamente ed inappuntabilmente.
Con devota stima
ADOLFO SEISSER
Graz - Trieste.
Graz - ADOLFO SEISSER - Trieste
Lavoratorio Biancheria per Signori
SARTORIA INGLESE

CHINA SERRAVALLO
FERRUGINOSA
Corrobora lo stomaco. Fortifica i nervi. Rigenera il sangue
Indispensabile ai deboli ed ai convalescenti.
Farmacia Serravallo - Trieste.

LUXARDO
MARASCHINO di ZARA
Questo **liquore** rinomato non dovrebbe mancare a nessuna mensa.


Formaggio di Olmütz
offre soltanto I.a qualità
N. 2 a 30 soldi le schock al peso di circa k. 1.10
» 4 » 58 » » » » » » » 1.96
Pacchi postali da 5 kilò a f. 1.60 franco spedizione da Vienna verso rivalsa la fabbrica formaggi
E. PECHT, Vienna
V/2 Laingerstrasse 18

PENULTIMA SETTIMANA
BIGLIETTI DELLA LOTTERIA D'INNSBRUCK
a 50 soldi
Vincita principale
50.000 FIORINI
Biglietti a 50 soldi presso:
MANDEL e C., IL MERCURIO, GIROLAMO MORPURGO, IGN NEUMANN.

Salone „Cervo d'Oro"
OGGI
Debutto della celebre bambina **Ida Petronio** suonatrice di tre strumenti:
Cristallofonio, Mandolino e Campanelle con accompagnamento di chitarra
Principia ore 19 1/2 — Ingresso libero.

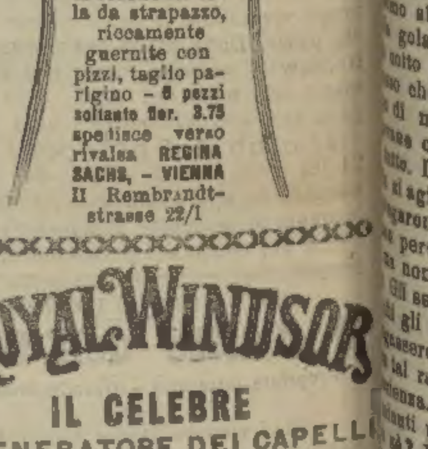
Nel Mercato
ALL'ACQUEDOTTO
si continua smerciare
VITELLO
a 36, 44 e 52 al chilogr

Grandioso assortimento
Guanti d'inverno
lana, tricot, panne
prima qualità
nel Negozio „AL S. NICOLÒ"
E. D. RICHETTI
Via S. Antonio N. 26

Ognuno che desidera fornirsi bene ed abuon prezzo del suo occorrente per l'AUTUNNO ed INVERNO in **stoffe da abiti rigate, Kamgarn e stoffe per abiti di inverno, fodere, vestiti da salone, Loden** ecc., richieda un esemplare del nostro campionario che viene spedito franco.
I sarti ricevono franco un completo campionario di buon gusto.
Sigmund Winter & C.
Fabrica panni e stoffe di lana
Jägerndorf (Slesia Austriaca)
Di prima mano la merce si compera a più buon mercato!

Il Dottor VERONESE
Specialista per le malattie nervose
dà consultazioni mediche dalle ore **5** alle ore **6** pom.
(tranne il mercoledì e i giorni festivi)
Via Vienna N. 4.

In via del Tintore N. 1
SPACCIO
DEL VERO MARSALA VERGINE
della FATTORIA
CURATOLO RUSSO Trapani
a spina soldi **76** al litro
bottiglie originali **60** soldi
In fusti originali per uso di famiglia al litro **66** soldi.
Si assumono commissioni dalla Provincia.

BELLE SIGNORE


ROYAL WINDSOR
IL CELEBRE
RIGENERATORE DEI CAPELLI

AVETE I CAPELLI GRIGI? AVETE DEI PELLICOLI? SON DEBOLI I VOSTRI CAPELLI O CADONO ESSI?
SE SI
Adoperate il ROYAL WINDSOR che rende ai capelli grigi il colore e la bellezza naturale della gioventù. Ferma la caduta dei capelli e fa sparire i pellicoli. È il SOLO Rigeneratore dei capelli che sia premiato. — Risultati in sperati. — Vendita ognor crescente. — Esigere sulle boccette la parole « ROYAL WINDSOR ». — Si trova presso parrucchieri, profumieri, in boccette e mezze boccette.
MAGAZZINO: 22, Rue de l'Echiquier, PARIGI.
Vendesi in TRIESTE presso Abbondanza, Farmacia Prendini, Piazza Grande; Agenzia Zolle, Corso. — In SPALATO Nicolò Sevegliovich; Protesio Mostaz. — In ZARA. — In GORIZIA. Ant. Latzlberger, profumiere. — In FIUME: Farmacia Ant. Mizzan.